

# Vereinschau

Der Turnverein im Internet: <http://www.tvkagran.at>



**BERICHT DES  
OBMANNS**

Seite 3-4

**BERICHT DES  
TURNWARTS**

Seite 5

**BERICHT DES  
FAUSTBALLWARTS**

Seite 6-7

**BERICHT DES  
SCHIWARTS**

Seite 8-9

**BERICHT DES  
TENNISWARTS**

Seite 10

**AUS DER  
VEREINSFAMILIE**

Seite 11-12

Turnen - Tennis - Skifahren - Kegeln  
Schiessen - Faustball - Handball - Volleyball

# TERMINKALENDER

Datum	Zeit	Veranstaltung	Ort	Sparte
So. 07. Nov.	10:00	ÖTB-Wien Schwimmwettkampf	USZ Schmelz - 1150, Auf der Schmelz 6	alle
So. 07. Nov.	17:50	HSV-Wien/2 - TV Kagran	1150 Wien, Stadthalle B	Handball
Sa. 13. Nov.	12:00	Offener VGT-Cup (Kunstturnen)	Graz	Turnen
So. 14. Nov.	08:00	ÖTB-Wien Mannschaftswettkampf	1040 Wien, Schleifmühlgasse 23	Turnen
So. 14. Nov.	14:00	Landesliga Herren und Damen	1210 Wien, Pastorstraße	Faustball
Fr. 19. Nov. bis 21. Nov.	14:00	Österr. Staatsmeisterschaften / Kunstturnen	Lustenau / VlbG	Turnen
So. 21. Nov.	20:00	TV Kagran - SG aon Fivers/HCS/2	1220 Wien, Lieblgasse	Handball
Sa. 27. Nov.	09:00	Alpen Adria Cup / Kunstturnen	Klagenfurt	Turnen
Sa. 27. Nov.	15:00	Bundesliga Herren	2120 Wolkersdorf	Faustball
So. 28. Nov.	14:30	TV Kagran - WAT Brigittenau/1	1220 Wien, Lieblgasse	Handball
Fr. 03. Dez.	19:30	Krampuskränzchen	Vereinsheim	Gesell.
Sa. 04. Dez.	15:00	Bundesliga Herren	1230, Steinergasse	Faustball
So. 05. Dez.	12:30	Landesliga Herren und Damen	1210 Wien, Pastorstraße	Faustball
Mi. 08. Dez.	20:00	SVS Wien/2 - TV Kagran	1220 Wien, Lieblgasse	Handball
Sa. 11. Dez.	17:30	Bundesliga Herren	1220 Wien, Lieblgasse	Faustball
So. 12. Dez.	12:30	Landesliga Herren und Damen	1210 Wien, Pastorstraße	Faustball
Do. 16. Dez.	18:00	Vorweihnachtliche Turnstunde	1220 Wien, VS Klenaugasse	Gesell.
Fr. 17. Dez.	19:00	Julfeier	Vereinsheim	Gesell.
So. 19. Dez.	12:30	Landesliga Herren und Damen	1210 Wien, Pastorstraße	Faustball
So. 19. Dez.	16:10	SG WAT15 M-HB WW/2 - TV Kagran	1150 Wien, Tellgasse	Handball

## Turnverein Kagran ...wir machen Freizeit



**Ihr -Verein im Herzen von Kagran**

ZVR-Zahl: 831483454

Offenlegung nach §25 Mediengesetz / Impressum:

Turnrat (Vorstand): Richter Harald, Deringer Peter, Dänninger Wolfgang, Mohor Anita, Gödri Uli, alle 1220 Wien, Anton Sattler Gasse 92 – 96

Blattlinie: Mitteilungen über das Vereinsgeschehen des Turnverein Kagran

Eigentümer, Herausgeber und Verlag: Turnverein Kagran, Anton Sattler Gasse 92 – 96

Druck: Eigendruck

# BERICHT DES OBMANNS

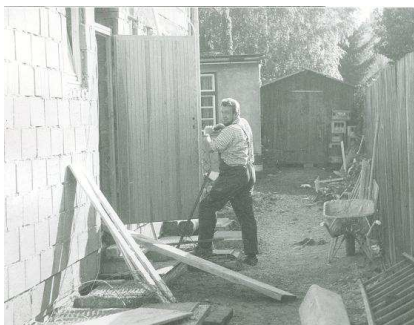
## Neue Zeiten erfordern neue Herausforderungen!

Nachdem ich euch in der vergangenen Zeitung noch, nach Kraft ringend, vom bevorstehenden Urlaub erzählt habe (dieser ist zwar inzwischen vorbei, aber ich kann mich immerhin noch daran erinnern und konnte auch nach 2 Wochen intensivem Arbeitsleben noch eine gewisse Erholung verspüren) bin ich jetzt – da die von mir bevorzugte Winterzeit wieder Einzug hält – wieder mit einem gewissen Tatendrang ausgestattet, sodass ich euch über unser neues Projekt informieren will.

Vielleicht ist das jetzt auch ein bisschen früh, denn es ist noch nichts geklärt, entschieden, geschweige denn umgesetzt, aber es ist etwas, was ich getrost als Großprojekt bezeichnen kann und in dem der Verein von allen möglichen

Leuten und ihrem Wissen profitieren könnte, wenn die Leute ihr Wissen auch an geeigneter Stelle einbringen.

Wir wollen damit dem Sparpaket ein Schnippchen schlagen, denn wie ich gestern in der ZIB 1 gehört habe, ist die Erhöhung der Mineralölsteuer nur deshalb gemacht worden um der Umwelt etwas Gutes zu tun, und da man damit nicht erreicht, dass die Menschen weniger Autofahren, nutzt man die Mehreinnahmen um die Verringerung des Hausbrands zu fördern, und genau davon wollen wir profitieren. Wir haben schon seit längerem derartige Gedanken gewälzt, in unserer letzten Turnratssitzung begannen die vagen Vorstellungen aber aus dem Nebel heraus zu brechen, da Rainer Pfaffeneder uns von seinen umfangreichen Vorarbeiten berichtet hat und uns den Plan für eine „Thermische Sanierung“ unseres Vereins-



heimes vorgestellt hat.

Wer sich darunter nichts vorstellen kann, dabei geht es, laienhaft gesprochen, um die Abdichtung des Hauses, damit die Heizenergie besser für den Innenraum genutzt wird und somit einen möglichst hohen Wirkungsgrad erzielt.

Einzelne Maßnahmen dazu wären:

- ein neues Dach,
- eine Dämmfassade,
- neue Fenster im ersten Stock,
- ein neuer Ausgang zum Dachboden,
- ein neuer Windfang im Eingangsbereich,
- Umbau des Heizhauses
- ...

Wobei dabei nur die großen Brocken genannt wurden.

Wie man sich vorstellen kann, bedürfen die oben genannten Dinge auch einiges an Kleingeld, womit wir auch bei einem der Punkte angelangt sind, an denen das Projekt scheitern könnte, denn wir sprechen hier von Summen, die wir uns eigentlich nicht leisten können und dafür einen Kredit aufnehmen müssten, den wir zwar sicher bekommen könnten, die Frage der Rückzahlung ist dann aber noch offen, da nur durch diesen Umbau nicht direkt neue Einnahmen lukriert werden würden, im Gegenteil, durch die Baumaßnahmen wäre auch der Vereinsbetrieb über ein Jahr ziemlich gestört, was möglicherweise zu weiteren Einbußen führen würde.

Nichts desto trotz lohnt es sich – zumindest beim zweiten Hinsehen – sich weiter in dieser Richtung schlau zu machen, denn einerseits stehen uns einige der geplanten Investitionen sowieso bald ins Haus (neue Fenster, neues Dach/Dachreparatur) andererseits sehen wir uns immens hohen Heizkosten gegenüber, die hauptsächlich auf die schlechte Dämmung des Hauses (und zum Teil natürlich auch auf einen unachtsamen Umgang beim Auf- und

# BERICHT DES OBMANNS

Abdrehen) zurückzuführen ist.

Eine Amortisationsrechnung kann ich an dieser Stelle zwar noch nicht aufstellen (vor allem, da wir hoffen, von den derzeit geplanten Kosten von ca. 150.000,- bis 200.000,- EUR durch Förderungen, Zu-



schüsse und sonstiges noch etwas herunter zu kommen), es scheint aber machbar, dass sich das Projekt „irgendwann“ selbst rechnet, dazu muss aber noch ein bisschen Wasser die Donau herunterfließen.

Außerdem ist auch unsere Planung – wie bereits erwähnt – noch im Anfangsstadium, wundert euch aber bitte nicht, sollte ich oder jemand anders aus dem Turnrat auf den einen oder anderen von euch zukommen und Informationen und Erfahrungen bezüglich Haus(um)bau und was damit zusammenhängt bei euch einzuholen. Wenn wir bei dem Projekt halbwegs durchblicken, werden wir auch einen Abend zum „Informationsaustausch“ veranstalten, denn schließlich geht es dabei ja um eure Mitgliedsbeiträge und euer Vereinsheim und wir wollen ja nicht in eine Richtung gehen die eurer Zukunftsvorstellung widerspricht.

Ich hoffe ihr seid jetzt weder komplett verwirrt noch spielt ihr mit dem Gedanken, dass wir völlig verrückt sind, denn wir hoffen, dass jetzt – da einige der störenden „Kleinigkeiten“ rund um den Betrieb ausgemerzt werden konnten – der richtige Zeitpunkt ist, um etwas in Angriff zu

nehmen, vor dem man sich auf lange Zeit nicht verstecken kann und bei dem ein geplantes Agieren vernünftiger erscheint als ein notwendiges Reagieren, denn unser Vereinsheim beherbergt uns zwar schon weit über 30 Jahre ohne besondere Auffälligkeiten, aber es wird halt leider auch nicht jünger und es scheint an der Zeit, ihm eine „Frischzellenkur“ zu verabreichen.

Sollte alles gut gehen und sich alle Probleme in Luft auflösen, keine neuen auftreten und Hoffnungen erfüllen, werde ich im nächsten Artikel schon konkretere Planungen von mir geben können (und die Bauarbeiten schon bald starten), objektiv betrachtet wird es aber schon noch ein bisschen dauern, ich werde aber versuchen euch auf dem Laufenden zu halten.

Harry

P.S.: Auch wenn es noch etwas unpassend erscheint; da dies die wahrscheinlich letzte Zeitung vor dem Jahreswechsel sein wird, wünsche ich euch und euren Familien ein schönes Weihnachtsfest, einen Guten Rutsch und hoffe, dass wir noch die eine oder andere Gelegenheit haben werden diese Wünsche bis dahin persönlich zu wiederholen bzw. aufzufrischen.



# BERICHT DES TURNWARTS

## 25. 9. 2010 Tag des Sports

Dieses Mal hatten wir nicht so tolles Wetter wie in den letzten Jahren. Auch mussten wir unsere Nachmittags-Vorführungen wegen Regen absagen. Aber den ganzen Vormittag und über die Mittagszeit konnten die Mädels mit ihren akrobatischen Leistungen das Publikum begeistern. Mit dabei waren heuer Stacy, Kerstin, Celine, Jenny, Denise und Karin.



## 9. 10. 2010 Offene Wr. Union

### Landesmeisterschaften

2x Gold, 3x Silber, 2x Bronze und dazu noch einen guten sechsten und achten Platz holten sich unsere Kunstturnerinnen bei den Wr. Union Landesmeisterschaften. Ein schöner Beginn im neuen Schuljahr.

### Schülerstufe:

1. Anastasia NIKAS
2. Kerstin KALTENHAUSER
3. Celine WIESER

### Nachwuchsstufe:

8. Christine WAGENLECHNER

### Aufbaustufe 2:

1. Sophia HOCHAUER
2. Antonia LUDWIG

### Aufbaustufe 1:

2. Kaja MISUREC
3. Linda GISELBRECHT
6. Julia HUF



## 10. 10. 2010 ÖTB-Wien Breitenturntag

Nicht nur unsere Kunstturnerinnen sondern auch Turnerinnen von den Donnerstags Mädchenturnstunden hatten dieses Wochenende Wettkampf. Sie trainieren nur 1x die Woche, trotzdem finden sich immer wieder Mädchen, die mit Begeisterung an den Wettkämpfen teilnehmen.

### TURN 10:

#### AK 7/8:

6. Melina LANG
7. Sandra AUFNER
11. Tamara PFEIFER
14. Nicole HUBER
22. Eva-Maria WEBER

#### AK 9/10:

6. Macy HOTOVY

#### AK 11/12:

9. Dilara KREBS
11. Barbara PFEFFER
15. Nathalie DELI
20. Melanie SIMAJCHR
21. Jasmin SCHÖNBAUER

### LEICHTATHLETIK 3-Kampf:

#### AK 4/6:

3. Sonja PETROVIC

#### AK 7/8:

5. Sandra AUFNER
7. Melina LANG
12. Nicole HUBER
18. Eva Maria WEBER

#### AK 9/10:

6. Macy HOTOVY
7. Tina HAFENSCHER

#### AK 11/12:

8. Jasmin SCHÖNBAUER
15. Melanie SIMAJCHR
16. Nathalie DELI

#### AK 40:

12. Reinhard THIER

# BERICHT DES FAUSTBALLWARTS

Stand 2010-10-17 (jeweils aktuelle Info unter [www.tvkagran.at](http://www.tvkagran.at))

## Letzte Meldung:

Am 17. Oktober spielte die Seniorenmannschaft bei guten Bedingungen (vor dem Regen) und siegte gegen die bisherigen Tabellenführer Kottingbrunn 2:0, nahm Mistelbach einen Satz ab und verlor nur knapp gegen Neusiedl und Himberg. Durch die beiden Satzgewinne am ersten Spieltag gegen FG Wien und Liesing sind damit 5 Punkte auf dem Konto.

**Unsere 1. Männermannschaft** spielt am Feld und in der Halle in der BUNDESLIGA OST und hat im Herbst durch Siege gegen PSV 1, Villach und Frohnleiten den 8. Tabellenrang erreicht, wird daher im Frühjahr in der Abstiegs-Play-Off mit einigen Bonuspunkten starten.

**In der Halle** wird die Mannschaft in Einzelspielen gegen 6 Mannschaften antreten müssen, Polizei SV Wien 1+2, VGT Turnerschaft Graz 2, SC Laa 1+2 und ÖTB Drösing sind die Gegner!

- Start ist am 27. November auswärts gegen Drösing

- 4. Dezember Heimspiel gegen SC Laa 2

- 11. Dezember gegen Polizei SV 2

Die genauen Spieltermine und Beginnzeiten werden nach Bekanntwerden auf der Homepage [www.tvkagran.at](http://www.tvkagran.at) unter TERMINE veröffentlicht.

Die Frauenmannschaft hat im Herbstdurchgang in der 1. Bundesliga tolle Spiele geliefert, wird jedoch im Frühjahr wieder in der Aufstiegs-Playoff spielen, in der zu den Gegnern Salzburg und Rohrbach (aus der 1.

BL) die ersten drei aus der 2. BL kommen werden, das sind diesmal Laakirchen, Arnreit 2 und VOEST Linz.

**Die 2. Männermannschaft**, die „Späßliga Mannschaft“, spielt seit Herbst in der Wiener Landesliga mit Unterstützung von Anja, Barbara und Karin K.

Die gleiche Mannschaft wird auch in der Halle in der Landesliga spielen, ebenso wie die Bundesligamannschaft DAMEN, da es diesmal (UWW und Jedlesee und FG Wien haben keine Mannschaft) schon wieder keine Landesliga für Frauen gibt, eine weitere Frauenmannschaft wird gegen die N.Ö. Mannschaften spielen, und zwar voraussichtlich an den drei Terminen:

- Sonntag, 14.11.2010 am Abend in der Halle Pastorstrasse gegen drei Mannschaften aus Drösing

- Samstag, 15.1.2011 13:00h bis 16:00h in Wolkersdorf gegen Böheimkirchen und Neulengbach

- Sonntag, 27.2.2011 17:00h-20:00h ebenfalls in Wolkersdorf gegen Himberg 1+2

Bei der Jugend und bei den Senioren spielen wir ebenfalls gemeinsam mit N.Ö., die **Senioertermine** sind: (alle Spiele in der Halle Pastorstrasse)

- Samstag, 18.12.2010 von 17:00h- 19:00h gegen Himberg und Neusiedl

- Samstag, 29.1.2011 von 19:00h – 22:00h gegen Liesing und FG Wien

- Samstag, 26.2.2011 von 19:00h – 22:00h gegen Kottingbrunn und Mistelbach

**Wiener Landesliga** (alle Spiele in der Halle Pastorstrasse):

- 1. Runde Sonntag, 14. November 14:00 h TVK Männer, Frauen gegeneinander sowie gegen Kaiserebersdorf und SPG PSV Jedlesee



# BERICHT DES FAUSTBALLWARTS

- 2. Runde Sonntag, 28.11 spielfrei
- 3. Runde Sonntag, 5.12. ab 12:30h TVK Männer und TVK Frauen, gegen UWW und FG Wien
- 4. Runde Sonntag, 12.12. ab 12:30h TVK Männer und TVK Frauen gegen SPG 23/U16/1 und 2
- 5. Runde Sonntag, 19.12. ab 12.30h TVK Männer (verantwortlich) und TVK Frauen gegen SPG ATV 23/U16/3 und 4

## **Nachwuchs:**

**Unsere weibliche U16 Mannschaft** spielt in der Halle gegen die weibliche U16 aus Drösing und die männlichen U16 von Liesing und Jedlesee.

**In der Klasse U14** spielt je eine Mannschaft von TVK männlich und weiblich gegen Mannschaften von Jedlesee und FG Wien, wobei die männliche Mannschaft diesmal eine reine Schulmannschaft von MS Aderklaaer Strasse ist. Die Mädchen werden mit Spielerinnen von der SMS Pastorstrasse und MS Aderklaaer Strasse kombiniert, beim Schultraining unterstütze ich heuer den Lehrer Paul Breitenfellner, da er in der Neigungsgruppe mit derzeit 24 Kindern (v 11-14J) allein einen schweren Stand hat. Die Spieltermine werden erst festgelegt.

Viel Erfolg in der Halle allen Mannschaften wünscht

Horst

## **Damen 1. Bundesliga**

**1. Runde 12.9. auswärts auf der Sportanlage des ÖTB Neusiedl /Zaya TV Kagrán siegt gegen Rohrbach und ist derzeit auf dem 3. Tabellenrang !!**

Aber nun der Reihe nach :

Als erstes Spiel an diesem Tag war die Begegnung TV Kagrán gegen Rohrbach

angesetzt. Um das erklärte Ziel , einen Sieg gegen Rohrbach zu schaffen, begannen die Mädels von Kagrán mit Elan und Zuversicht, sodass der erste Satz nach wechselnder Führung an unsere Mannschaft ging.

Der zweite Satz war ebenso umkämpft und konnte erst in der Verlängerung gewonnen werden. Auch im dritten Satz wehrten sich die Gegner mit aller Kraft, doch schließlich wurde auch dieser und damit das Spiel von



TV Kagrán gewonnen. Es spielten Christine Killer und Stefanie Marusa im Angriff, Bettina Bauer Aufbau, Nicole Holzmann und Melanie Marusa in der Abwehr.

I m nachfolgenden

Spiel ließen die Mädels aus Neusiedl den Gästen aus Rohrbach keine Chance zu einem Satzgewinn und besiegten diese glatt mit 3:0 Sätzen.

Im dritten Spiel des Tages schien es nach einem glatten 11:5 Sieg der Heimmannschaft im ersten Satz eine ebenso einfache Angelegenheit für Neusiedl zu werden, im zweiten Satz jedoch wurde durch bravouröse Abwehrleistungen und ebensolchen Angriffen der Satz bis zum Ende offen gehalten, er ging jedoch schließlich mit 11:9 an die Gastgeber. Der 3. und entscheidende Satz wurde dann doch durch Neusiedl gewonnen. Bei diesem kam vom Beginn an Karin Neubauer an Stelle von Melanie Marusa in die Mannschaft.

Horst

# BERICHT VOM SCHIWART

## GEDANKEN ZUM KOMMENDEN WINTER:

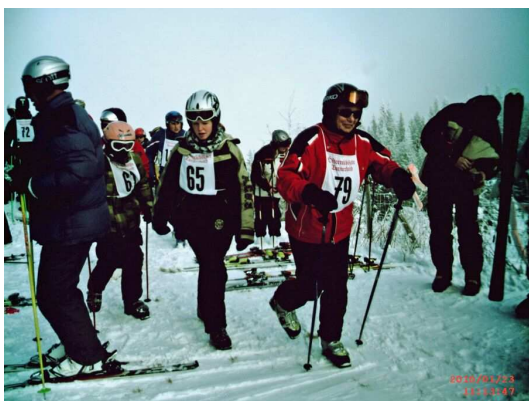
Schon fiel der erste Schnee und die Gedanken werden sicher nicht nur der Notwendigkeit gewidmet, für die richtige Bereifung des PKW zu sorgen.



Am Wochenende 23.-24. Oktober starteten die Alpinski Rennläufer in die neue Saison, doch auch für uns Hobby-Skirennläufer (oder solche, die es noch werden wollen), wird die Frage nach der Ausrüstung und die Urlaubsplanung interessant.

Daher möchte ich schon jetzt darauf hinweisen, dass auch in dieser Saison wieder Skirennen innerhalb des ÖTB stattfinden werden, welche Eure Beachtung verdienen.

- Schon am Samstag, 22. 1. 2011 finden die ÖTB Wien offenen Vereinsskimeisterschaften des TV Kagran in St. Corona /Wechsel statt



- Nennungsschluss für diese Veranstaltung ist Montag, 17. Jänner 10:00h, damit dem ÖTB Wien Zeit genug bleibt, die Auslosung durchzuführen.

- Nur für Teilnehmer, die das Skirennen mit einem Kurzurlaub in der Region verbinden wollen, ist ein Anmeldeschluß bis 5. Dezember vorgesehen, Privatunterkünfte vermittelt aber sicher auch

später noch der örtliche Tourismusverband.

- Ich hoffe, dass diesmal die Beteiligung seitens der eigenen Vereinsmitglieder wieder etwas zunimmt, der durchführende Verein bewältigt auch höhere Teilnehmerzahlen.

Am Freitag darauf hält der PHTV sein Bezirksrennen auf der HWW in Mauerbach ab, welches so wie das TVK Skirennen zum ÖTB Wien Skicup zählt.

Die Daten der weiteren Skirennen kenne ich derzeit noch nicht, werde sie aber sofort nach Bekanntgabe durch den ÖTB Wien auf der Homepage des TVK veröffentlichen.

Ski Heil  
Horst

## FESTE -VERANSTALTUNGEN-FESTE

Wie euch vielleicht aufgefallen ist, fielen heuer einige an und für sich beliebte

Veranstaltungen wie Dirndlkranzchen, Vereinswettkegeln oder Kameradschaftstreffen leider aus. Wir würden uns in diesem Bereich über

Unterstützung — sei es jetzt in der Durchführung bekannter Feste oder bei der Einführung neuer Ideen/ Vorschläge — sehr freuen. Bitte meldet euch bei Sabine Luksch, wenn ihr bei einem Fest mithelfen oder selbst eines veranstalten wollt.



# SCHIMEISTERSCHAFT

## TV KAGRAN – SCHIMEISTERSCHAFT Alpin und Snowboard

am 23. Jänner 2011

<b>Veranstalter:</b>	Turnverein Kagran
<b>Leiter:</b>	Horst Luksch
<b>Durchführung:</b>	Schiclub St. Corona,
<b>Zeit:</b>	<b>Samstag 23.01.2011</b>
<b>Start:</b>	<b>10:30 Uhr Starthaus Kampstein</b> (Seehöhe 1300 m)
<b>Ziel:</b>	bei Schiclubhütte, (Seehöhe 1200 m) nahe Bergstation 1er Lift,
<b>Laufzeit:</b>	ca. +/- 60 sec
<b>Ort:</b>	<b>St. Corona am Wechsel (Piste 1)</b>
<b>Nennschluss:</b>	Montag, 17.01.2010 <b>Nachnennungen sind nicht möglich.</b>
<b>Nenngeld:</b>	Kleinkinder < 6 kein Nenngeld Jugend 5 Euro Erwachsene 9 Euro Mit Zahlschein oder Barzahlung bei Strn. Ausgabe (vereinsweise)
<b>Liftkarten:</b>	Direkt an der Kassa (Gruppentarife)
<b>Startnummernausgabe:</b>	<b>ab 9 Uhr am Renntag,</b> <b>Bergstation 4er Sessellift Hannesen II</b>
<b>Bewerbe:</b>	Riesentorlauf Alpin und Snowboard jeweils nur 1 Durchgang.
<b>Siegerehrung:</b>	ca. 17:30 Uhr Gasthof „Ödenhof“ in St. Corona
<b>Klasseneinteilung:</b>	ÖSV-Jugend- und Altersklasseneinteilung
<b>Teilnahme:</b>	Mitglieder aus ÖTB-Vereinen und Gäste
<b>Haftung:</b>	Eltern haften für ihre Kinder. Der Veranstalter übernimmt keine Haftung!

### Startreihenfolge:

Kinder, Jugend: beginnend mit den jüngsten bis zu den ältesten Teilnehmern.(F>A)

Erwachsene: Altersklassen (älteste zuerst), anschließend Allgemeine Klasse

Snowboarder starten auf der gleichen Strecke nach allen Schifahrern.

### Mannschaftswertung:

4 Teilnehmer aus einem Verein bilden eine Mannschaft, mindestens eine Turnerin.



# BERICHT VOM TENNISWART

## Rückblick 2010

Eine Freiluftsaison ist zu Ende und der Winter steht vor der Tür. Es ist viel geschehen im letzten Jahr. Es begann mit dem Arbeitseinsatz zu Ostern, dem Eröffnungsturnier, einigen Vergleichskämpfen, Rasentennis, Abschlussturnier, Feier zum Saisonende.

Das Wetter hat leider nicht so mitgespielt wie wir uns das erhofft haben und mit einiger Verspätung ging es doch noch los. Beim

Eröffnungsturnier hatten alle ihren Spaß und man konnte sehen, wie schwer es ist auf kleinstem Raum Punkte zu machen. Das neue Ranglistenturnier wurde von den meisten gut angenommen und ist für die nächste Saison wieder zu überlegen. Beim Rasentennis glaubte man, London ist nach Kagran übersiedelt. Es war eine sehr gelungene Veranstaltung dank der Kantine und den vielen Teilnehmern. Zum Abschlussturnier kann ich nur sagen: „SCHADE“. Es wurde auf Grund der „vielen“ Teilnehmer dieses Jahr kein Vereinsmeister ausgespielt. Ich hoffe, dass die wenigen trotz allem ihren Spaß hatten. Es ist zu überlegen, ob der Vereinsmeister nicht schon im Juli oder August gespielt wird. Jedem recht getan ist schwer, wenn man die Kritiken über fünf Seiten von hinten erfährt („die Zettel sind zu klein“, „wie kann man bei der Langen Nacht der Museen ein Saisonende feiern“, ...). Zu den kleinen Zetteln: es wurden die großen auch nicht gelesen, also warum Papier verschwenden und man hat immer den Eindruck jeder muss persönlich eingeladen werden. Also nächstes Jahr keine Zettel mehr, nur mehr persönlich?

Aber man kann sagen was man will, beim

Feiern sind wir noch immer die BESTEN, wer bei der Feier zum Saisonende nicht da war, ist selber schuld. Ich glaube auch, dass die ganze Anlage plus die Tennisplätze schon lange Jahre nicht so SCHÖN waren

wie diese Saison.

Wir wollen diesen Weg auch nächstes Jahr fortsetzen und hoffen auf einige Vorschläge von eurer Seite. Ein Dankeschön an die Personen, die die Leistung von Walter Schröck auch honoriert haben, nicht nur in Worten.

Zum Abschluss noch für die Saison 2011: nach Stand Oktober spielen wir wieder Grenzland.

Kommt gut über den Winter und wir sehen uns vielleicht vor dem Frühling.

Der Tenniswart



## Factoring

Der springende Punkt, wenn's um Ihre Finanzierung geht ...

### 1. Sofortfinanzierung

Die FactorBank verwandelt Ihre Forderungen innerhalb weniger Tage in Bargeld. Das bedeutet für Sie höhere Liquidität und die Möglichkeit, Skontogewinne zu lukrieren.

### 2. Debitorenmanagement

Mit Factoring kann die Debitorenverwaltung einfach an die FactorBank ausgelagert werden. Ein konsequentes Mahn- und Inkassowesen beschleunigt die Zahlungseingänge und erspart Ihnen Zinsaufwand.

### 3. Risikoübernahme

Auf Wunsch sichern wir Sie bis zu 100 % gegen Zahlungsausfälle im Export und bis zu 70 % im Inland ab.

### 4. Verbesserung des Bilanzbildes

Durch Verkauf der Lieferforderungen verkürzen Sie Ihre Bilanzsumme und erhöhen die Eigenkapitalquote.

FactorBank AG  
Floragasse 7, A-1041 Wien  
T - 01 506 78-0  
F - 01 506 78-150  
E - factorbank@factorbank.com  
U - www.factorbank.com



**B** FactorBank

# AUS DER VEREINSFAMILIE

## An alle Saunageher !

Leider war durch einen Wasserschaden die Sauna sehr lange gesperrt. **Dank der in den letzten Wochen durchgeführten Sanierungsarbeiten ist ab sofort die Sauna wieder benützbar — rechtzeitig zur kalten Jahreszeit !!**



Wir danken Kurt Piltz und Walter Schröck für die baulichen Massnahmen (Rigipsplatten ersetzen, verspachteln, ausmalen, ...) sowie Brigitte Abt, Elisabeth Gallina, Sabine Luksch und Anita Mohor für die Reinigung (Spinnweben, Sand- und Staubschichten entfernen, Sitzbank reinigen, dekorieren, ...). Für die jetzt noch weißen Flächen überlegen wir uns noch ein paar schöne Motive. Vorschläge werden wie immer gerne entgegen genommen.



Viel Spaß beim Saunieren !

---

*Der Turnverein Kagran wünscht  
allen Mitgliedern*



*ein frohes Weihnachtsfest,  
schöne Feiertage  
und einen guten Rutsch ins Neue Jahr!*

## Liebe Vereinsmitglieder!

Wie ihr wisst, haben wir in den letzten Jahren einige Verbesserungs- und Verschönerungsarbeiten im Vereinsheim und auf dem Turnplatz durchgeführt. Um auch die geplanten zukünftigen Investitionen finanzieren zu können, müssen wir die Vereinsbeiträge wieder etwas anpassen.



Folgende Beiträge gelten ab 1. Jänner 2011:

Familienbeitrag	140,-
Erwachsene	95,-
Kinder	52,-
Jugend	60,-
Unterstützer	39,-

Beitrag Sauna (ab November 2010):

Mitglieder	5,-
Gäste	8,-

Danke für euer Verständnis!  
Wolfgang



**Freitag  
3. Dezember  
19.30 Uhr**

# AUS DER VEREINSFAMILIE

**Wir gratulieren recht herzlich ...**

**... im November**

Mader Rosa zum 96. Geburtstag  
Mosnicka Hedwig zum 84. Geburtstag  
Hausmann Hans zum 78. Geburtstag  
Simajchr Stephan zum 74. Geburtstag  
Taschwer Johann zum 72. Geburtstag  
Hausmann Gerlinde zum 71. Geburtstag  
Rammer Helga zum 69. Geburtstag  
Schönauer Lieselotte zum 67. Geburtstag  
Deml Christine zum 64. Geburtstag  
Özelt Waltraud zum 63. Geburtstag  
Huber Susanne zum 63. Geburtstag  
Goldnagel Helmut zum 62. Geburtstag  
Dominici Johann zum 61. Geburtstag  
Handlos Ernst zum 57. Geburtstag  
Pleniger Christine zum 57. Geburtstag  
Krammer Elfriede zum 54. Geburtstag  
Scheinast Barbara zum 50. Geburtstag  
Burker Andreas zum 45. Geburtstag  
Gödri Christoph zum 31. Geburtstag  
Pollaschak Daniela zum 26. Geburtstag  
Breier Philipp zum 24. Geburtstag  
Gastinger Cornelia zum 22. Geburtstag  
Marusa Stefanie zum 17. Geburtstag  
Schor Marion zum 14. Geburtstag  
Stobl Melanie zum 14. Geburtstag  
Fegerl Isabella zum 11. Geburtstag  
Inou Magdalena zum 10. Geburtstag  
Ecker Caroline zum 10. Geburtstag  
Huber Nicole zum 8. Geburtstag  
Pal Denisa zum 8. Geburtstag

**... im Dezember**

Grubeck Edith zum 87. Geburtstag  
Rypar Rudolf zum 85. Geburtstag  
Fischer Josef zum 81. Geburtstag  
Weber Elfriede zum 68. Geburtstag  
Klein Helmut zum 60. Geburtstag  
Krammer Rita zum 58. Geburtstag  
Kogler Herbert zum 51. Geburtstag  
Strohmeier Peter zum 51. Geburtstag  
Berger Christian zum 48. Geburtstag

Haas Ingrid zum 48. Geburtstag  
Sitkovich Gerhard zum 46. Geburtstag  
Renner Silvia zum 46. Geburtstag  
Winkler Jürgen zum 42. Geburtstag  
Schwartz Renate zum 41. Geburtstag  
Schulmeister Claudia zum 19. Geburtstag  
Luksch Thomas zum 18. Geburtstag  
Schulmeister Markus zum 17. Geburtstag  
Leder Katharina zum 17. Geburtstag  
Drda Veronika zum 14. Geburtstag  
Pfeffer Barbara zum 12. Geburtstag  
Podovsovnik Victoria zum 10. Geburtstag  
Weber Eva-Maria zum 8. Geburtstag  
Uhrmann Celina zum 8. Geburtstag  
Janout Marlene zum 6. Geburtstag



# BERICHT DES SCHACHCLUB DONAUSTADT

## Wiener Vereinsmeisterschaft 2010/2011 - SCHACH

Stand 27.10.2010

Landesliga						
Rg.	Team	Anz	+	=	-	Wtg1 Wtg2 Wtg3
1	Ottakring	2	2	0	0	12,5 6 0
2	<b>Donaustadt</b>	2	1	0	1	12 3 0
3	Tschaturanga	2	2	0	0	11,5 6 0
4	Währing	2	2	0	0	11 6 0
5	Austria	2	1	0	1	10,5 3 0
6	SG Aljechin-Wieden	2	1	0	1	10 3 0
7	Hietzing	2	1	0	1	9,5 3 0
8	SG Amateure / Simmering / Schwechat	2	0	0	2	8 0 0
9	Donau	2	0	0	2	8 0 0
10	SG Favoriten / Wiener Linien	2	0	0	2	7 0 0

A-Liga						
Rg.	Team	Anz	+	=	-	Wtg1 Wtg2 Wtg3
1	SG Kaisermühlen / Sandeleiten	2	2	0	0	10,5 6 0
2	SG Aljechin-Wieden	2	1	1	0	10 4 0
3	<b>Donaustadt</b>	2	2	0	0	9,5 6 0
4	BG 16	2	1	0	1	9 3 0
5	Husek	2	1	1	0	8,5 4 0
6	Tschaturanga	2	0	1	1	7 1 0
7	Klosterneuburg	2	0	0	2	7 0 0
8	Austria	2	1	0	1	6,5 3 0
9	Flötzersteig/Breitensee	2	0	1	1	6,5 1 0
10	Hietzing	2	0	0	2	5,5 0 0

B-Liga Nord						
Rg.	Team	Anz	+	=	-	Wtg1 Wtg2 Wtg3
1	Flötzersteig/Breitensee	2	2	0	0	12,5 6 0
2	SG Kaisermühlen / Sandeleiten	2	2	0	0	9,5 6 0
3	BG 16	2	1	0	1	9,5 3 0
4	Floridsdorf	2	1	0	1	8 3 0
5	<b>Donaustadt</b>	2	1	0	1	7 3 0
6	Austria	1	1	0	0	6,5 3 0
7	Donau	2	0	0	2	5,5 0 0
8	Klosterneuburg	1	0	0	1	3,5 0 0
9	Währing	1	0	0	1	2 0 0

B-Liga Süd						
Rg.	Team	Anz	+	=	-	Wtg1 Wtg2 Wtg3
1	SG Aljechin-Wieden	2	2	0	0	13,5 6 0
2	SG Favoriten / Wiener Linien	2	2	0	0	10,5 6 0
3	SG Amateure / Simmering / Schwechat	2	1	1	0	9,5 4 0
4	Perchtoldsdorf	2	1	0	1	8,5 3 0
5	SG Mauer / Meidling	2	1	0	1	8 3 0
6	Mödling	2	1	0	1	7 3 0
7	Tschaturanga	2	1	0	1	7 3 0
8	Hernals	2	0	1	1	7 1 0
9	Auhof	2	0	0	2	5 0 0
10	Hietzing	2	0	0	2	4 0 0

1. Klasse Nord						
Rg.	Team	Anz	+	=	-	Wtg1 Wtg2 Wtg3
1	Hernals	2	2	0	0	12,5 6 0
2	Floridsdorf	2	1	0	1	11,5 3 0
3	Klosterneuburg	2	1	1	0	9,5 4 0
4	<b>Donaustadt</b>	2	1	1	0	9 4 0
5	Flötzersteig/Breitensee	2	0	0	2	6 0 0
6	Polyglott	2	0	0	2	5,5 0 0
7	Ottakring	1	1	0	0	5 3 0
8	Tschaturanga	1	1	0	0	5 3 0
9	SG Kaisermühlen / Sandeleiten	0	0	0	0	0 0 0

1. Klasse Süd						
Rg.	Team	Anz	+	=	-	Wtg1 Wtg2 Wtg3
1	SG Amateure / Simmering / Schwechat	2	2	0	0	11,5 6 0
2	Auhof	2	1	1	0	11 4 0
3	Mödling	2	2	0	0	10 6 0
4	Hietzing	2	1	0	1	9,5 3 0
5	SG Favoriten / Wiener Linien	2	0	0	2	6,5 0 0
6	Perchtoldsdorf	2	1	0	1	5,5 3 0
7	Tschaturanga	2	0	1	1	5,5 1 0
8	SG Mauer / Meidling	2	0	0	2	4,5 0 0

1. Klasse Mitte						
Rg.	Team	Anz	+	=	-	Wtg1 Wtg2 Wtg3
1	Donau	2	1	1	0	11 4 0
2	SG Aljechin-Wieden	2	1	1	0	9,5 4 0
3	Austria	2	1	1	0	9 4 0
4	SG Amateure / Simmering / Schwechat	2	1	0	1	9 3 0
5	SG Favoriten / Wiener Linien	2	1	0	1	8 3 0
6	<b>Donaustadt</b>	2	1	0	1	7 3 0
7	Währing	2	0	1	1	7 1 0
8	Hörndlwald	2	0	0	2	3,5 0 0

2. Klasse Nord						
Rg.	Team	Anz	+	=	-	Wtg1 Wtg2 Wtg3
1	SG Kaisermühlen / Sandeleiten	2	1	0	1	8,5 3 0
2	<b>Donaustadt Jugend</b>	2	1	0	1	8 3 0
3	Währing	2	1	1	0	7,5 4 0
4	SG Aljechin-Wieden	2	2	0	0	7 6 0
5	Austria	2	1	1	0	7 4 0
6	Ottakring	2	1	0	1	7 3 0
7	Polyglott	2	0	1	1	4,5 1 0
8	Klosterneuburg	2	1	0	1	4 3 0
9	SG Favoriten / Wiener Linien	2	0	0	2	3,5 0 0
10	Donau	2	0	1	1	3 1 0

2. Klasse Süd						
Rg.	Team	Anz	+	=	-	Wtg1 Wtg2 Wtg3
1	Tschaturanga	2	2	0	0	10,5 6 0
2	SG Kaisermühlen / Sandeleiten	2	2	0	0	9 6 0
3	<b>Donaustadt</b>	2	2	0	0	8 6 0
4	Mödling	2	1	0	1	5,5 3 0
5	SG Favoriten / Wiener Linien	2	1	0	1	4,5 3 0
6	Perchtoldsdorf	2	0	0	2	3,5 0 0
7	Hietzing	2	0	0	2	3,5 0 0
8	Auhof	1	0	0	1	2 0 0
9	SG Amateure / Simmering / Schwechat	1	0	0	1	1,5 0 0

### Zweite Runde der Wiener Vereinsmeisterschaft!

Die A-Liga landet den zweiten Sieg und ist die einzige Mannschaft neben Tabellenführer Kaisermühlen/Sandeleiten die bisher alle Wettkämpfe gewonnen hat. In der I. Nord erzielten sechs Spieler in ihren Einzelpartien ein Remis und auch der Wettkampf endete Unentschieden. Die von unseren Jugendlichen selber gemanagte Mannschaft liegt im vorderen Mittelfeld. Die I. Mitte mußte eine Niederlage hinnehmen. Einzig allein Wilhelm Schmall gewinnt seine Partie gewinnen und ist mit 2 Punkten aus 2 Spielen derzeit Topscorer.

Die II. Süd mit Kapitän Norbert Veitsch gewinnt auch den zweiten Wettkampf. Die B-Liga kämpfte nach der Schlappe in der ersten Runde mit 5,5 zu 2,5 erfolgreich zurück. Die II. Nord Jugend mußte sich gegen eine für die II. Klasse untypisch starke Mannschaft (der Spieler auf Brett 1 hatte über 1800 ELO) mit 2 zu 4 geschlagen geben. Die Landesliga verlor völlig überraschend gegen den Aufsteiger Ottakring den Wettkampf und damit die Tabellenführung. Es wurde darauf hin gleich wieder ein Termin für ein Training mit GM Niki Stanec angesetzt.



www.s-c-d.at



## **IHR STARKER PARTNER IN ALLEN GELDANGELEGENHEITEN:**

- KONTO
- SPAREN
- FINANZIERUNG
- VERSICHERUNGEN
- SONDERDIENSTLEISTUNGEN

**Mitglieder des Turnvereines Kagran erhalten SONDERKONDITIONEN im Bereich:**

- **Kontoführung**
- **Privatkredite**
- **Sparbuch**

Sichern Sie sich die attraktiven Abschlussgeschenke für Bausparverträge,  
Lebensversicherungen und Fondssparverträge!

**Nutzen auch Sie unser vielfältiges Produktangebot und überzeugen Sie sich  
im persönlichen Beratungsgespräch von unserer Leistungsstärke.**

Informieren Sie sich:

Telefon: 01/203 31 20  
Regina MANTLER – DW 12  
Christian RUDORFER – DW 10  
Wagramer Straße 135, 1220 Wien

[www.wien.volksbank.at](http://www.wien.volksbank.at)

